

# CATALOGUE

2022 - 2023



IEO  
LT  
edicions

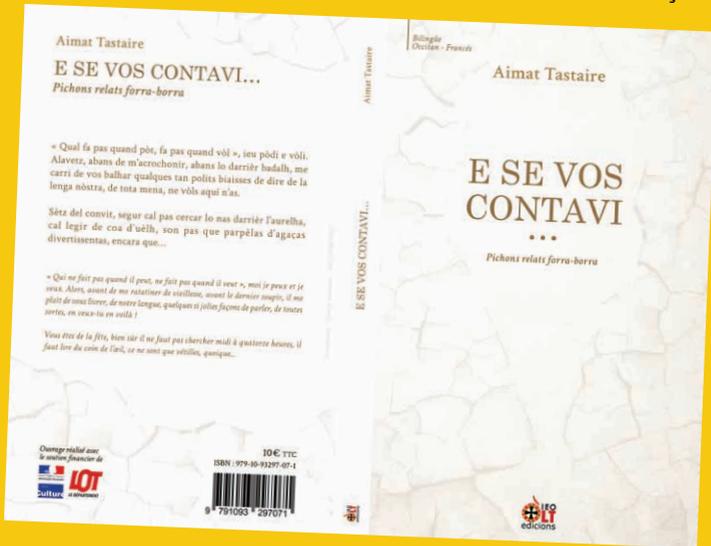
# SOMARI

Les éditions IEO d'Òlt  
vous proposent leur catalogue

- ***E se vos contavi...***  
Aimat Tastaire
- ***Magdalena***  
Jules Cubaynes
- ***Camins de guèrra***  
Jules Cubaynes
- ***Mond de St. Martin***  
Roger Lassaque
- ***Sus un long camin...***  
Aimat Tastaire
- ***Pichon vos vau contar...***  
***Petits, je vais vous raconter...***  
Aimat Tastaire
- ***Campatge en Carcin***  
Joèl Blèi
- ***Mos Animals - Mes Animaux***  
Roger Lassaque
- **BON DE COMMANDE**

# E SE VOS CONTAVI...

**Aimat Tastaire**  
Edition bilingue occitan-français



11,5 x 18 cm - 156 p. - 10€ PTTC

ISBN : 979-10-93297-07-1

« Qui ne fait pas quand il peut, ne fait pas quand il veut », moi je peux et je veux. Alors, avant de me ratatiner de vieillesse, avant le dernier soupir, il me plaît de vous livrer, de notre langue, quelques si jolies façons de parler, de toutes sortes, en veux-tu en voilà !

Vous êtes de la fête, bien sûr il ne faut pas chercher midi à quatorze heures, il faut lire du coin de l'œil, ce ne sont que vétilles, quoique...

« **Qual fa pas quand pòt, fa pas quand vòl** », ieu pòdi e vòli. **Alavetz, abans de m'acrochonir, abans lo darrièr badalh, me carri de vos balhar quelques tan polits biaisas de dire de la lenga nòstra, de tota mena, ne vòls aquí n'as.**

Ce court roman, comme le définit Jules Cubaynes, son auteur, est certes daté et emprunt d'une morale chrétienne parfois naïve comme peut l'être l'œuvre d'un jeune homme qui a quitté la ferme familiale pour entrer au grand séminaire de Cahors.

Son intérêt majeur réside en la peinture exacte et vivante du milieu rural quercynois du tout début du XX<sup>ème</sup> siècle, tel qu'il n'existe plus.

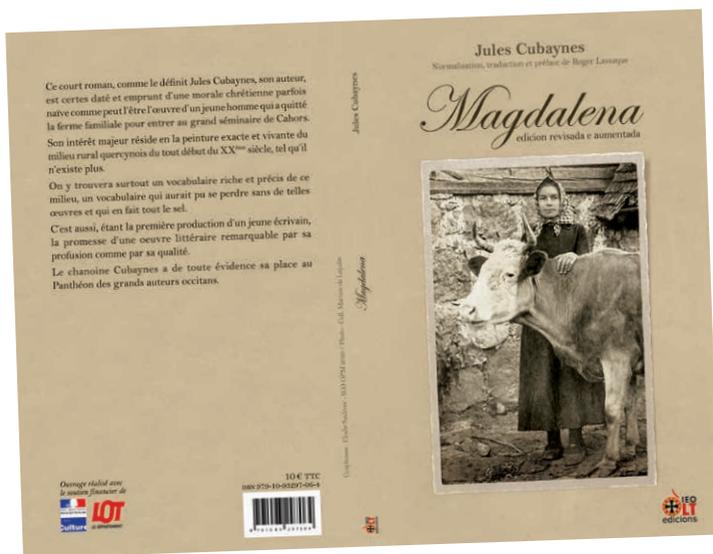
On y trouvera surtout un vocabulaire riche et précis de ce milieu, un vocabulaire qui aurait pu se perdre sans de telles œuvres et qui en fait tout le sel.

C'est aussi, étant la première production d'un jeune écrivain, la promesse d'une œuvre littéraire remarquable par sa profusion comme par sa qualité.

# MAGDALENA

Jules Cubaynes

Edition bilingue occitan/français

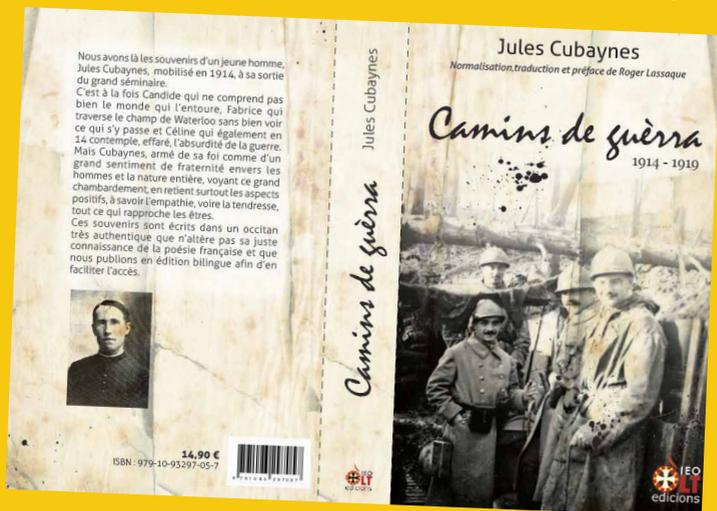


18 x 11,5 cm - 124 p. - 10€ PPTC  
ISBN : 979-10-93297-01-9

# CAMINS DE GUÈRRRA

Jules Cubaynes

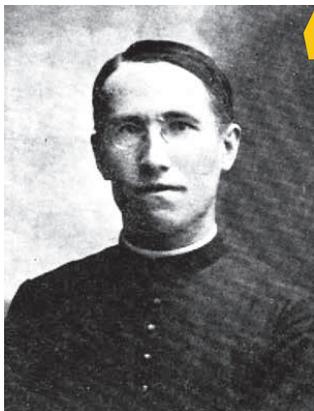
Edition bilingue occitan-français



11,5 x 18 cm - 368 p. - 12€ PPTC

ISBN : 979-10-93297-05-7

Cette version bilingue occitan-français (traduction et préface de Roger Lassaque) permet de rendre accessible l'œuvre de Jules Cubaynes, écrivain et poète en langue occitane du 20ème siècle né à Saint-Hilaire de Lalbenque en 1894.



**C'est à la fois Candide qui ne comprend pas bien le monde qui l'entoure, Fabrice qui traverse le champ de Waterloo sans bien voir ce qui s'y passe et Céline qui également en 14 contemple, effaré, l'absurdité de la guerre. Mais Cubaynes, armé de sa foi comme d'un grand sentiment de fraternité envers les hommes et la nature entière, voyant ce grand chambardement en retient surtout les aspects positifs, à savoir l'empathie, voire la tendresse, tout ce qui rapproche les êtres.**

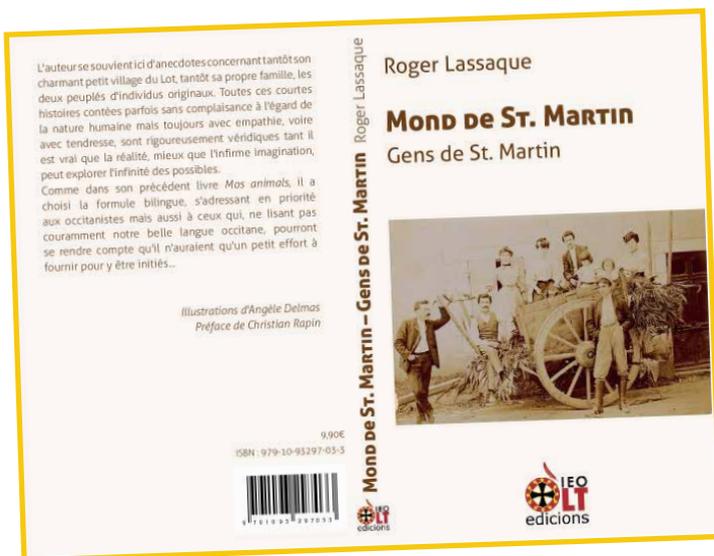
Toutes ces courtes histoires contées parfois sans complaisance à l'égard de la nature humaine mais toujours avec empathie, voire avec tendresse, sont rigoureusement véridiques tant il est vrai que la réalité, mieux que l'infirme imagination, peut explorer l'infinité des possibles.

Comme dans son précédent livre *Mos animals*, il a choisi la formule bilingue, s'adressant en priorité aux occitanistes mais aussi à ceux qui, ne lisant pas couramment notre belle langue occitane, pourront se rendre compte qu'il n'auraient qu'un petit effort à fournir pour y être initiés...

# MOND DE ST. MARTIN

**Roger Lassaque**

Edition bilingue occitan/français

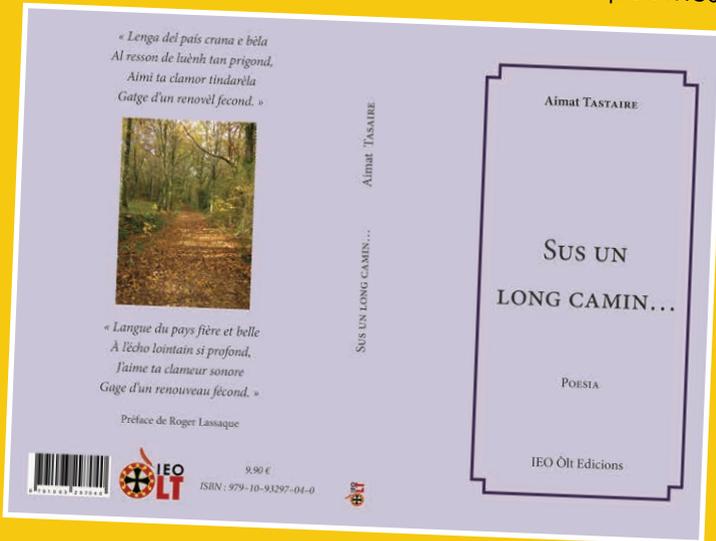


9,90€ PPTC

ISBN : 979-10-93297-03-3

# SUS UN LONG CAMIN...

**Aimat Tastaire**  
Recueil de poèmes



16 x 24 cm - 172 p. - 9.90€ PPTC  
ISBN : 979-10-93297-04-0

« Langue du pays fière et belle  
À l'écho lointain si profond,  
J'aime ta clameur sonore  
Gage d'un renouveau fécond. »

« **Aquel recuèlh de poèmas cortets de l'amic Aimat Tastaire tòca per sa jovença d'inspiracion, sa sinceritat e mai sa candidesa. [...]**

**Sa lenga es justa, e s'endevina plan que lo sovenir dels vièlhs qu'ausiguèt dins son enfança òbra mai que l'estudi dins aquela escritura fôrça colorada. Lo lector fulhetarà aquel obratge amb plaser car i trobarà lo resson de sa joventut pròpria**

Extrait del prefaci de Roger Lassaque.

*Ma maire aviá D'istorietas imaginàrias e d'unes còps  
fantasticas coma l'estranh mercejament d'un fachilièr,  
l'ajuda a un farfadet nafrat o la visita d'un castèl embreissat  
[...]*

Pichons, vos vau contar est un recueil de contes pour enfants. À travers six petites histoires fantastiques, retrouvez l'ambiance et la magie des contes d'autrefois remis au goût du jour par l'imagination de l'auteur. De grandes amitiés, des animaux bienveillants, des créatures fantastiques, sorciers et fantômes feront rêver et frissonner petits et grands. Mais toujours, les enfants sont à l'honneur, héros de chacune des petites aventures qui vous sont présentées ici.

# PICHONS

## VOS VAU CONTAR...

PETITS, JE VAIS VOUS RACONTER...

**Aimat Tastaire**

Edition bilingue occitan/français

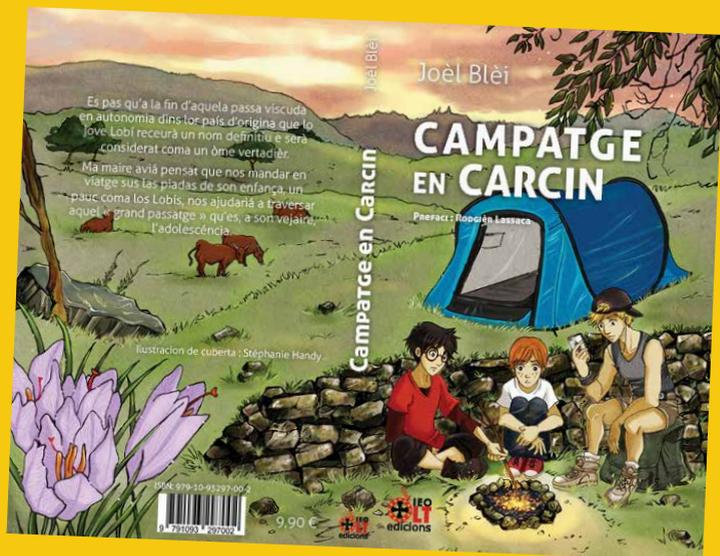


18 x 11,5 cm - 9,90€ PPTTC

ISBN : 979-10-93297-01-9

# CAMPATGE EN CARCIN

Joèl Blèi  
Edition occitane



18 x 11,5 cm - 9,90€ PPTC

ISBN : 979-10-93297-00-2

Campatge en Carcin vous projette de la modernité urbaine à la ruralité champêtre du Quercy à travers l'histoire de trois adolescents partis camper un mois chez l'Oncle Armand. D'abord peu enthousiastes, ils apprendront vite à aimer cette nature et à vouloir la protéger. Découverte de sa terre d'origine, amour et respect de la nature, ingéniosité, camaraderie et rencontres sont au programme pour nos trois jeunes héros au cours de vacances qu'ils n'oublieront pas de sitôt !

« Es pas qu'a la fin d'aquela passa viscuda en autonomia dins lor país d'origina que lo jove Lobí receurà un nom definitiva e serà considerat coma un òme vertadièr. »

*Dins aquel libròt de sovenirs, l'autor, cavalier occitanista, evòca los animals – cans, cats e mai que mai cavals – qu'an ornada tota sa vida.*

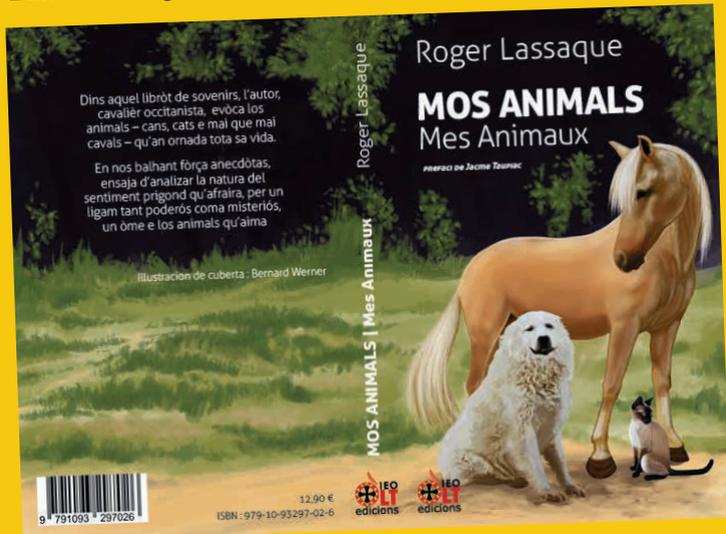
*En nos balhant fòrça anecdòtas, ensaja d'analizar la natura del sentiment prigond qu'afraira, per un ligam tant poderós coma misterió, un òme e los animals qu'aima.*

Dans ce livre de souvenirs, l'auteur évoque les animaux qui l'ont accompagné toute sa vie. En quelques anecdotes, il essaie d'analyser la nature du sentiment profond et du lien puissant et mystérieux qui unissent les hommes et les animaux.

# MOS ANIMALS MES ANIMAUX

**Roger Lassaque**

Edition bilingue occitan/français



18 x 11,5 cm - 12,90€ PPTC

ISBN : 979-10-93297-02-6

# BON DE COMMANDE

**Bon de commande** à renvoyer à IEO OPM  
11 rue Malcouinat 31000 TOULOUSE

**Professionnels du livre**, merci de vous adresser directement  
à l'IEO OPM : contact@ieo-opm.com - 09 62 56 09 91

## BON DE COMMANDE

Nom : .....  
Prénom : .....  
Adresse : .....  
Code Postal : ..... Commune : .....  
Tél. fixe : ..... Tél. mobile : .....  
E-mail : .....@.....

| TITRES                       | PRIX<br>UNITAIRE | QUANTITÉ | TOTAL |
|------------------------------|------------------|----------|-------|
| E se vos contavi...          | 10€              |          |       |
| Magdalena                    | 10€              |          |       |
| Camins de guèrra             | 12€              |          |       |
| Mond de St Martin            | 9.90€            |          |       |
| Sus un long camin            | 9.90€            |          |       |
| Pichons vos<br>vau contar... | 9.90€            |          |       |
| Campatge en Carcin           | 9.90€            |          |       |
| Mos Animals                  | 12.90€           |          |       |

Fait à .....

Le .....

Signature :

|  |                          |                          |                          |
|--|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| Montant Commande TTC<br><i>France métropolitaine et Europe</i> | De 1€<br>à 19€           | De 20€<br>à 49€          | De 50€<br>à 99€          |
| Frais de port  | 4.90€                    | 7.50€                    | 12.90€                   |
| Cocher la case<br>correspondante                               | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

Au delà de 99€, le port est offert. DOM-TOM et reste du Monde : nous consulter.

|                |         |
|----------------|---------|
| Total à régler | ..... € |
|----------------|---------|

Je joins au présent bon de commande mon règlement par chèque bancaire à l'ordre de « IEO du Lot » et je transmets le tout à l'Institut d'Études Occitanes Occitanie / Pyrénées - Méditerranée (IEO OPM)

J'effectue un virement sur le compte bancaire de l'IEO du Lot  
IBAN : FR76 1120 6000 8146 6811 3350 269 BIC : AGRIFRPP812



**IEO ÒLT EDICIONS** - IEO OLT

Mairie, Route de Cahors

46090 LAMAGDELEINE

06.82.23.44.55 • [www.ieo-olt.org](http://www.ieo-olt.org)

Graphisme - Elodie Saulnier IEO OPM

Photo - © Pixabay.com

